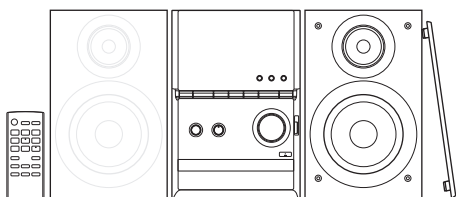


!"#\$%&'()*+,-./01-2345/67-8/9:/36-7-;\$&<-&\$=&-?@



Panasonic®

Kasutusjuhend

CD-stereosüsteem

Mudeli nr **SC-PM600**

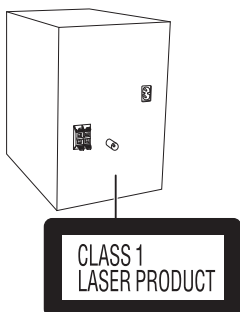
Täname, et ostsite selle toote!
Lugege juhend hoolikalt läbi optimaalse talitluse ja ohutuse tagamiseks.
Hoidke juhend tuleviku tarvis alles.

EG

RQT0B18-R

Tegelik süsteem võib juhendi joonistest pisut erineda.
See juhend kehtib järgmisele süsteemile:

Süsteem	SC-PM600
Põhiseade	SA-PM600
Kõlarid	SB-PM500



I KLASSI LASERTOODE

Komplekti kuuluvad tarvikud

Kontrollige, et seadmega on kaasas kõik
näidatud tarvikud.

- ☐ 1 toitejuhe
- ☐ 1 FM-siseantenn



- ☐ 1 pult
(N2QAYB000984)

Sisukord

Komplekti kuuluvad tarvikud	2
Ohutusnõuded	2
Ühendamine	3
Kõlarite paigutamine	3
Juhtseadiste ülevaade	4
Puldi töökorda seadmine	4
Andmekandjate ette valmistamine	5
Andmekandjate esitus	6
Raadio	7
Kell ja taimerid	8
Heliefektid	9
Muu	9
Rikkeotsing	10
Hooldus	11
Tehnilised andmed	12
Lisainfo	14

Ohutusnõuded

HOIATUS!

Seade

- Tule-, elektrilöögi- ja toote kahjustumise ohu vähendamiseks:
 - Hoidke seadet vihma, niiskuse, tilguva ja pritsiva vedeliku eest.
 - Ärge asetage seadmele veega täidetud esemeid, nagu vaasi.
 - Kasutage ainult soovitatud tarvikuid.
 - Ärge katteid eemaldage.
 - Ärge seadet ise remontige. Laske vajalikud tööd teha pädeval hooldustehnikul.
 - Ärge laske metallesemetel seadmesse kukkuda.

ETTEVAATUST!

Seade

- Tule-, elektrilöögi- ja toote kahjustumise ohu vähendamiseks:
 - Ärge pange seadet raamatukappi, sisesehitatud kappi ega muusse umbsesse kohta.
 - Tagage seadmele hea ventilatsioon.
 - Ärge katke seadme õhuavadid kinni ajalehe, laudlina, kardina ega muu sellisega.
 - Ärge pange seadmele lahtise leegi allikaid, nagu põlevat küünalt.
- Seade on ettenähtud kasutamiseks mõõdukas kliimas.
- Seade võib võtta vastu mobiiltelefoni kasutamisega kaasnevaid raadiohäireid. Palume teil selliste häirete ilmnemisel kasutada mobiiltelefoni sellest seadmest kaugemal.
- Seade rakendab laserit. Juhendis kirjeldatud erinev juhtseadiste kasutamine, reguleerimine või protseduuride tegemine võib põhjustada ohtlikku kokkupuudet kiirgusega.

Toitejuhe

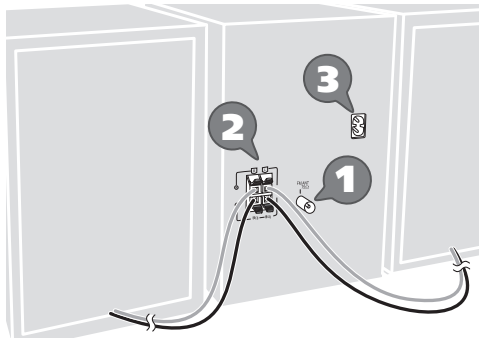
- Toitepistik on lahtiühendamisseade. Paigaldage seade nii, et toitepistiku saab viivitamata elektrivõrgu pistikupesast lahti ühendada.

Patarei

- Plahvatusoht patarei valesti asendamisel. Asendage ainult tootja soovitatud tüüpi patareiga.
- Pöörduge kohaliku omavalitsusse või müüja poole info saamiseks nõuetekohase patareide kõrvaldamise meetodi kohta.
- Ärge kuumutage. Hoidke leegist eemal.
- Ärge jätke patareid suletud uste ja akendega autos kauaks ajaks otsese päikesevalguse kätte.
- Ärge patareid lahti võtke ega lühistage.
- Ärge laadige leelis- ega mangaanpatareid.
- Ärge kasutage mahakoornud kattega patareid.
- Võtke patarei välja, kui te ei kasuta pulti kaua aega. Hoidke jahedas ja pimedas kohas.

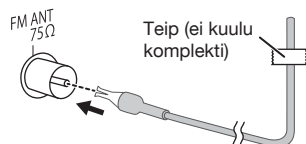
Ühendamine

Ühendage toitejuhe alles pärast kõikide muude juhtmete ühendamist.

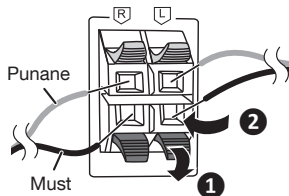


1 Ühendage FM-siseantenn.

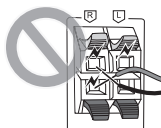
Pange antenn parima vastuvõtu kohta.



2 Ühendage kõlarid.



Olge kahjustuste vältimiseks ettevaatlik, et kõlarijuhtmeid mitte ristamisi ühendada (lühistada) või nende polaarsust ümber pöörata.



3 Ühendage toitejuhe.

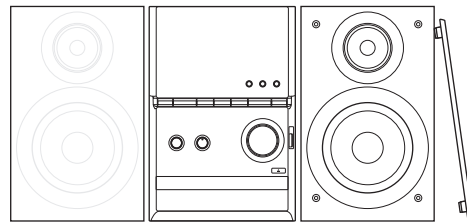


Ärge kasutage muu seadme toitejuhet.

Energia säästmine

Süsteem tarbib ka ooteolekus pisut elektrienergiat (→ "Tehnilised andmed"). Ühendage toitejuhe lahti, kui te ei kasuta süsteemi. Osad sätted kustuivad mälust süsteemi lahtiühendamisel. Peate need uuesti seadistama.

Kõlarite paigutamine



Vasak ja parem kõlar on identsed.

Kasutage ainult komplekti kuuluvaid kõlareid.

Muude kõlarite kasutamine võib süsteemi kahjustada ja helikvaliteeti alandada.

Märkus:

- Paigutage kõlarid nõuetekohase ventilatsiooni tagamiseks rohkem kui 10 mm kaugusele põhiseadmest.
- Pange kõlarid tasasele kindlale pinnale.
- Süsteemi kõlaritel ei ole magnetilist varjestust. Ärge pange neid teleri, arvuti ega muu magnetvälja poolt lihtsalt mõjutatava seadme lähedale.
- Pikaajaline kõrge helitugevus esitamine võib kõlareid kahjustada ja nende eluiga lühendada.
- Vähendage kahjustuste vältimiseks helitugevust, kui:
 - heli on moonutatud,
 - reguleerite helikvaliteeti.
- Kõlarite kahjustamise vältimiseks ärge puudutage kõlarikoonuseid, kui võrgud eemaldate.

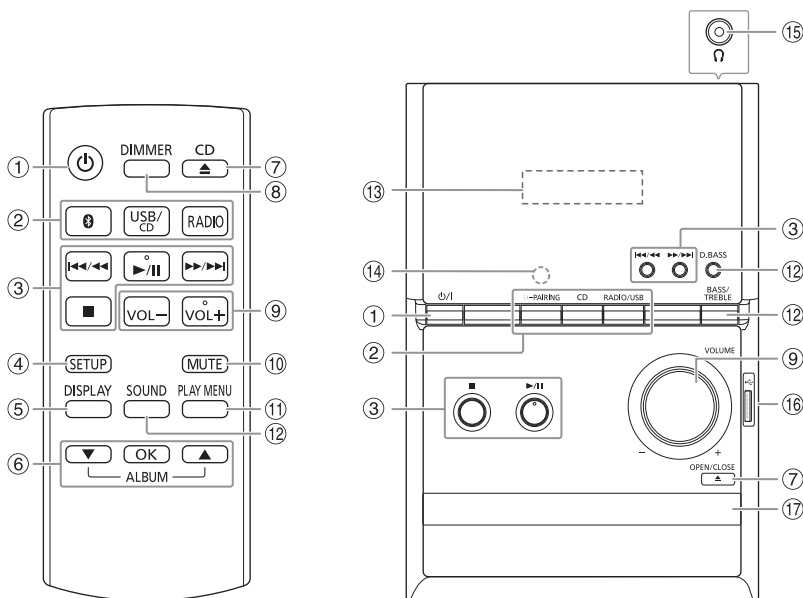
ETTEVAATUST!

- Kasutage kõlareid ainult koos soovitatud süsteemiga. Muidu võivad võimendi ja kõlarid kahjustada ning esineks tuleoht. Kahjustumisel või talitluse äkilisel muutumisel konsulteerige pädeva tehnikuga.
- Paigutage ja ühendage kõlarid juhendis antud juhiseid järgides.

EESTI

Juhtseadiste ülevaade

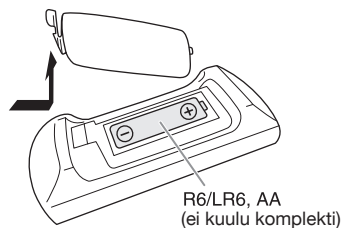
Tehke toimingud puldiga. Kui põhiseadmel on samad nupud, siis saab ka neid kasutada.



- ① Ooteoleku/töörežiimi nupp [⏻], [⏻/⏮]
Vajutage sisselülitatud seadme ooteolekusse või vastupidi lülitamiseks. Seade tarbib ka ooteolekus pisut elektrit.
- ② Audioallika valimine
Põhiseadmel:
Bluetooth®-i paaristamise algatamiseks hoidke [⏻-PAIRING] vajutatuna.
- ③ Peamised esitusnupud
- ④ Seadistusmenüü avamine
- ⑤ Sisuinfo vaatamine
- ⑥ Suvandi valimine ja kinnitamine
- ⑦ Plaadiavalduse avamine ja sulgemine
- ⑧ Näidiku heleduse vähendamine
Tühistamiseks vajutage nuppu uuesti.
- ⑨ Helitugevuse reguleerimine
- ⑩ Heliväljundi katkestamine
Tühistamiseks vajutage nuppu uuesti. Heliväljund taastub ka helitugevuse reguleerimisel ja süsteemi väljalülitamisel.
- ⑪ Esitusmenüü avamine
- ⑫ Heliefektide valimine
- ⑬ Näidik

- ⑭ Kaugjuhtimisandur
Kaugus: kuni umbes 7 m
Nurk: umbes 20° üles ja alla, 30° vasakule ja paremale
- ⑮ Kuularite pesa (⌂)
Pistiku tüüp: Ø 3,5 mm stereo (ei kuulu komplekti)
– Liigne helirõhk kuularitest ja kõrvaklappidest võib põhjustada kuulmiskadu.
– Pikaajaline kõrgel helitugevusel kuulamine võib põhjustada kuulmiskahjustusi.
- ⑯ USB-port (⏻)
- ⑰ Plaadiavaldus

Puldi töökorda seadmine



Kasutage leelis- või mangaanpatareid.

Sisestage patarei nii, et tähised + ja – langevad kokku puldile märgitud samade tähistega.

Andmekandjate ette valmistamine

Plaat

- 1 Vajutage [CD ▲] (põhiseadmel: [▲ OPEN/CLOSE]) plaadialuse avamiseks.
Pange plaat alusele, nii et etikett jääb ülespoole.
Vajutage uuesti plaadialuse sulgemiseks.
- 2 Vajutage [USB/CD], et valida "CD".

USB

- 1 Alandage helitugevust ja ühendage USB-seade USB-porti.
Hoidke põhiseadmet kinni USB-seadet ühendades ja lahti ühendades.
- 2 Vajutage [USB/CD], et valida "USB".

Märkus:

Ärge kasutage USB-pikendusjuhet. Süsteem ei suuda tuvastada juhtmega ühendatud USB-seadet.

Bluetooth®

Bluetooth® võimaldab juhtmeta ühendust audioseadmega sisu esitamiseks.

Ettevalmistused

- Lülitage seadmel Bluetooth® sisse ja pange seade selle süsteemi lähedale.
- Lugege detailse info saamiseks seadme kasutusjuhendit.

Seadme paaristamine

Ettevalmistused

Kui süsteem on juba ühendunud mõne Bluetooth®-iga seadmega, siis katkestage ühendus (→ "Seadme lahtiühendamine").

- 1 Vajutage [⌂].
Kui näidikule ilmub "PAIRING", siis jätkake punktiga 3.
- 2 Vajutage [PLAY MENU], et valida "PAIRING", ja vajutage siis [OK].
Või hoidke põhiseadmel [⌂] –PAIRING] vajutatuna, kuni näidikule ilmub "PAIRING".
- 3 Valige "SC-PM600" seadme Bluetooth®-i menüüs.
Kui on vaja sisestada parool, siis sisestage "0000".
Pärast paaristamise lõppu ühendub seade automaatselt süsteemiga.
Ühendunud seadme nimi ilmub mõneks sekundiks näidikule.

Märkus:

Süsteemiga saab paaristada kuni 8 seadet.
9nda seadme paaristamisel asendatakse kõige kauem kasutamata seade.

Seadme ühendamine

Ettevalmistused

Kui süsteem on juba ühendunud mõne Bluetooth®-iga seadmega, siis katkestage ühendus (→ "Seadme lahtiühendamine").

- 1 Vajutage [⌂].
Näidikule ilmub "BLUETOOTH READY".
- 2 Valige "SC-PM600" seadme Bluetooth®-i menüüs.
Ühendunud seadme nimi ilmub mõneks sekundiks näidikule.
- 3 Alustage seadmel esitust.

Märkus:

- Seade peab olema paaristatud, et ühendust saaks luua.
- Süsteem saab olla korraga ühendunud ainult ühe seadmega.
- Kui allikaks valitakse "BLUETOOTH", siis püüab süsteem automaatselt ühenduda viimati ühendatud seadmega. (Sel ajal on näidikul "LINKING".)

Seadme lahtiühendamine

- 1 Vajutage [⌂].
- 2 Vajutage korduvalt [PLAY MENU], et valida "DISCONNECT?".
- 3 Vajutage [▲, ▼], et valida "OK? YES", ja vajutage siis [OK].
Näidikule ilmub "BLUETOOTH READY".
Tühistamiseks valige "OK? NO".

Põhiseadet kasutades

Hoidke [⌂] –PAIRING] vajutatuna, kuni näidikule ilmub "PAIRING".

Märkus:

Seade ühendatakse lahti, kui:

- valite muu allika,
- viite seadme tööolustest välja,
- lülitate seadmel Bluetooth®-i välja,
- lülitate süsteemi või seadme välja.

Andmekandjate esitus

Järgmised tähised näitavad funktsiooni kasutatavust.

CD: CD-DA vormingus või MP3-failidega CD-R/RW
USB: MP3-failidega USB-seade
BLUETOOTH: Bluetooth®-iga seade

Põhiesitus

CD **USB** **BLUETOOTH**

Esitus	Vajutage [▶/II].
Seiska- mine	Vajutage [■]. USB Seiskamispositsioon jääb mällu. Näidikule ilmub "RESUME". Vajutage uuesti täielikuks seiskamiseks.
Paus	Vajutage [▶/II]. Vajutage uuesti esituse jätkamiseks.
Vahele- jätmine	Vajutage [I◀◀/◀◀] või [▶▶/▶▶] raja vahelejätmiseks. CD USB Vajutage [▲, ▼] MP3-albumi vahelejätmiseks.
Otsing	Hoidke [I◀◀/◀◀] või [▶▶/▶▶] vajutatuna.

Märkus:
Bluetooth®-iga seadmist olenevalt ei pruugi kõik toimingud olla tehtavad.

Olemasoleva info vaatamine

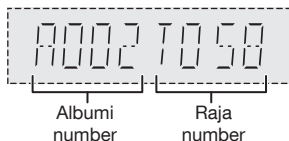
CD **USB** **BLUETOOTH**

Näidikult saab vaadata olemasolevat infot.

Vajutage [DISPLAY].

Märkus:

- Kuvatavate tärkide maksimaalne arv: umbes 32
- Süsteem toetab versioonide 1.0, 1.1 ja 2.3 ID3-silte.
- Süsteemi poolt toetamata tekstiandmed võivad ilmuda muudmoodi.
- Näide: MP3-albumi ja -raja numברי kuva



Esitusmenüü

CD **USB**

1 Vajutage korduvalt [PLAY MENU], et valida "PLAYMODE" või "REPEAT".

2 Vajutage [▲, ▼] sätte valimiseks ja vajutage siis [OK].

PLAYMODE ehk esitusrežiim

OFF PLAYMODE	Sätte tühistamiseks.
1-TRACK 1 ▶	Ühe valitud raja esitamiseks. Vajutage [I◀◀/◀◀] või [▶▶/▶▶] raja valimiseks.
1-ALBUM 1 ■	Ühe valitud MP3-albumi esitamiseks. Vajutage [▲, ▼] MP3-albumi valimiseks.
RANDOM RND	Kõikide radade juhuesituseks.
1-ALBUM RANDOM 1 ■ RND	Ühe valitud MP3-albumi kõikide radade juhuesituseks. Vajutage [▲, ▼] MP3-albumi valimiseks.
REPEAT ehk kordamine	
OFF REPEAT	Sätte tühistamiseks.
ON REPEAT C	Korduvisituseks.

Märkus:

- Juhuesituse ajal ei saa liikuda vahelejätmisega juba esitatud radadele.
- Säte tühistatakse plaadialuse avamisel või USB-seadme lahti ühendamisel.

Lingirežiim

BLUETOOTH

Saate muuta lingirežiimi ühenduse tüübile vastavaks.

Ettevalmistused

Kui süsteem on juba ühendunud mõne Bluetooth®-iga seadmega, siis katkestage ühendus (→ "Seadme lahtiühendamine").

1 Vajutage korduvalt [PLAY MENU], et valida "LINK MODE".

2 Vajutage [▲, ▼] režiimi valimiseks ja vajutage siis [OK].

MODE 1	Prioriteediks on ühenduvus.
MODE 2 (vaikesäte)	Prioriteediks on helikvaliteet.

Märkus:

- Seadmist olenevalt ei pruugi esitatav pilt ja heli olla sünkronis. Valige sel juhul "MODE 1".
- Valige "MODE 1", kui heli katkeb.

Sisendi tase

BLUETOOTH

Kui Bluetooth®-iga seadme helisisendi tase on liiga madal, siis muutke seda.

- 1 Vajutage korduvalt [PLAY MENU], et valida "INPUT LEVEL".
- 2 Vajutage [▲, ▼] taseme valimiseks ja vajutage siis [OK].

LEVEL 0 ↔ LEVEL +1 ↔ LEVEL +2
vaikesäte)

Märkus:

Valige "LEVEL 0", kui heli on moonutatud.

Märkused plaadi kohta

- Süsteemiga saab esitada CD-DA või MP3-vormingus sisuga CD-R/RW plaate.
- Plaat tuleb enne esitamist salvestusseadmel lõplikult vormistada.
- Kõiki CD-R/RW plaate ei saa esitada salvestise seisundi tõttu.

Märkused USB-seadme kohta

- Süsteem toetab USB 2.0 täiskiirust.
- Süsteem toetab kuni 32 GB mälumahuga USB-seadmeid.
- Toetatud on ainult FAT 12/16/32 failisüsteemid.

Märkused MP3-faili kohta

- Faile käsitatakse radade ja kaustu albumitena.
- Raja laiendiks peab olema ".mp3" või ".MP3".
- Radu ei esitata ilmtingimata salvestamisjärjekorras.
- Süsteem ei pruugi mõnd faili esitada sektori suuruse tõttu.

MP3-failid plaadil

- Süsteemil on juurdepääs kuni:
 - 255 albumile (k.a juurkaust)
 - 999 rajale
 - 20 seansile
- Plaat peab vastama ISO9660 tasemele 1 või 2 (v.a laiendatud vormingud).

MP3-failid USB-seadmes

- Süsteemil on juurdepääs kuni:
 - 800 albumile (k.a juurkaust)
 - 8000 rajale
 - 999 rajale ühes albumis

Raadio

Ettevalmistused
Vajutage [RADIO].

Käitsi häälestumine

- 1 Vajutage korduvalt [PLAY MENU], et valida "TUNEMODE".
- 2 Vajutage [▲, ▼], et valida "MANUAL", ja vajutage siis [OK].
- 3 Vajutage [◀◀/▶▶] või [▶▶/▶▶] jaamale häälestumiseks.
Automaatselt häälestumiseks hoidke nuppu vajutatuna, kuni sagedus hakkab kiiresti muutuma.
Stereosaate vastuvõtmisel on näidikul "STEREO".

Mällu eelhäälestamine

Eelhäälestada saab kuni 30 FM-jaama.

Automaatne eelhäälestamine

- 1 Vajutage [PLAY MENU], et valida "A.PRESET".
- 2 Vajutage [▲, ▼] sätte valimiseks ja vajutage siis [OK].

LOWEST	Häälestamine algab madalaimast sagedusest.
CURRENT	Häälestamine algab aktiivsest sagedusest.

Tuuner eelhäälestab kõik vastuvõetavad jaamad kasvavas järjekorras kanalitele.
Tühistamiseks vajutage [■].

Käitsi eelhäälestamine

- 1 Vajutage korduvalt [PLAY MENU], et valida "TUNEMODE".
- 2 Vajutage [▲, ▼], et valida "MANUAL", ja vajutage siis [OK].
- 3 Vajutage [◀◀/▶▶] või [▶▶/▶▶] jaamale häälestumiseks.
- 4 Vajutage [OK].
- 5 Vajutage [▲, ▼] mälukoha valimiseks ja vajutage siis [OK].
Korrake toiminguid 3–5 muude jaamade eelhäälestamiseks. Uus jaam asendab valitud mälukohal oleva jaama.

Eelhäälestatud jaama valimine

- 1 Vajutage korduvalt [PLAY MENU], et valida "TUNEMODE".
- 2 Vajutage [▲, ▼], et valida "PRESET", ja vajutage siis [OK].
- 3 Vajutage [◀◀/▶▶] või [▶▶/▶▶] eelhäälestatud jaama valimiseks.

Helikvaliteedi parandamine

- 1 Vajutage korduvalt [PLAY MENU], et valida "FM MODE".
- 2 Vajutage [◀, ▶], et valida "MONO", ja vajutage siis [OK].
Tühistamiseks valige "STEREO".
"MONO" tühistatakse ka sageduse muutmisel.

Sätte mällu salvestamiseks

Jätkake ptk "Käsitsi eelhäälestamine" punktiga 4.

Signaali oleku kontrollimine

Vajutage [DISPLAY], et valida "FM STATUS".

FM - - - -	FM-monosignaali vastuvõtmisel. Süsteem on jaamale häälestamata.
FM ST	FM-stereosignaali vastuvõtmisel.
FM MONO	"FM MODE" on sättel "MONO".

RDS

Süsteemi näidikult saab vaadata raadioandmesüsteemiga (RDS) edastatavaid tekstiandmeid, kui seda teenust pakutakse.

Vajutage korduvalt [DISPLAY].

PS	Programmiteenus
PTY	Programmi tüüp
FREQ	Sagedus

Märkus:

Halva vastuvõtu korral ei pruugi RDS olla kasutatav.

Kell ja taimerid

Kellaaja seadmine

Seadmel on 24 h süsteemiga kell.

- 1 Vajutage korduvalt [SETUP], et valida "CLOCK".
- 2 Vajutage [▲, ▼] kellaaja seadmiseks ja vajutage siis [OK].

Kellaaja kontrollimiseks

Vajutage korduvalt [SETUP], et valida "CLOCK", ja vajutage siis [OK].
Ooteolekus vajutage [DISPLAY].

Märkus:

Seadke kell korrapäraselt uuesti täpsuse säilitamiseks.

Esitustaimer

(Välja arvatud siis, kui allikaks on Bluetooth®)

Saate seada taimeri süsteemi kindlal ajal sisse lülitama, et teid üles äratada.

Ettevalmistused

Seadke kellaag.

- 1 Vajutage korduvalt [SETUP], et valida "TIMER ADJ".
- 2 Vajutage [▲, ▼] algusaja seadmiseks ja vajutage siis [OK].
- 3 Korrake toimingut 2 lõpuaja seadmiseks.
- 4 Vajutage [▲, ▼] kuulatava allika valimiseks ja vajutage siis [OK].

Taimeri käivitamiseks

- 1 Vajutage korduvalt [SETUP], et valida "TIMER SET".
- 2 Vajutage [▲, ▼], et valida "SET", ja vajutage siis [OK].
Näidikule ilmub "⊕".
Tühistamiseks valige "OFF".
Süsteem tuleb välja lülitada, et taimer saaks töötada.

Sätte kontrollimiseks

Vajutage korduvalt [SETUP], et valida "TIMER ADJ", ja vajutage siis [OK].
Ooteolekus vajutage kaks korda [DISPLAY].

Märkus:

- Taimer lülitab süsteemi tööle madalal helitugevusel ja suurendab helitugevuse seejärel järk-järgult eelseatud tasemele.
- Taimer toimib iga päev seatud ajal, kui on käivitatud.
- Kui lülitate taimeri toimimise ajal süsteemi välja ja uuesti sisse, siis ei lülita taimer lõpuajal seadet välja.

Unetaimer

Unetaimer lülitab süsteemi välja seatud aja möödudes.

1 Vajutage korduvalt [SETUP], et valida "SLEEP".

2 Vajutage [▲, ▼] sätte (minutes) valimiseks ja vajutage siis [OK].

Tühistamiseks valige "OFF".

SLEEP 30 ↔ SLEEP 60 ↔ SLEEP 90 ↔ SLEEP 120
↑ OFF ↓

Märkus:

- Väljalülitumiseni jäänud aeg ilmub kord minutis mõneks sekundiks näidikule. Näidikul on "SLEEP 1", kui väljalülitumiseni jääb ainult 1 min.
- Unetaimerit saab kasutada koos esitustaimeriga.
- Unetaimeril on alati eelisõigus.

Ärge seadke taimeritele kattuvaid aegu.

Heliefektid

1 Vajutage korduvalt [SOUND] heliefekti valimiseks.

2 Vajutage [▲, ▼] sätte valimiseks ja vajutage siis [OK].

MY SOUND ehk minu heli	"SOUND 1", "SOUND 2" või "SOUND 3" (→ "Hälisätete mälu salvestamine")
PRESET EQ ehk eelseatud ekvalaiser	"HEAVY" (käre, vaikesäte), "SOFT" (pehme), "CLEAR" (selge), "VOCAL" (vokaal) või "FLAT" (tumedakõlaline)
BASS ehk bassid	-4 kuni +4 (vaikesäte: 0) <i>Põhiseadet kasutades</i> 1. Vajutage [BASS/TREBLE], et valida "BASS". 2. Vajutage [◀◀/▶▶] või [▶▶/▶▶].
TREBLE ehk kõrged helid	-4 kuni +4 (vaikesäte: 0) <i>Põhiseadet kasutades</i> 1. Vajutage [BASS/TREBLE], et valida "TREBLE". 2. Vajutage [◀◀/▶▶] või [▶▶/▶▶].
D.BASS ehk dünaamilised bassid	"ON D.BASS" (sees, vaikesäte) või "OFF D.BASS" (väljas) <i>Põhiseadet kasutades</i> Vajutage korduvalt [D.BASS].
SURROUND ehk ruumiheli	"ON SURROUND" (sees) või "OFF SURROUND" (väljas, vaikesäte)

Märkus:

Kui muud õeldud ei ole, siis püsib muudetud säte mälus, kuni seda ise jälle muudate.

Helisätete mälu salvestamine

Saate salvestada aktiivsed heliefektid (kuni 3 kombinatsiooni) mälu.

Ettevalmistused

Valige heliefektid.

1 Vajutage [SETUP], et valida "SAVE MY SOUND".

2 Vajutage [▲, ▼] helisätete kombinatsiooni mälu kohta valimiseks ja vajutage siis [OK].

Näidikule ilmub "SAVED".

Uus säte asendab samal helisätete kombinatsiooni mälu kohal eelnevalt olnud sätte.

Sätte kasutamiseks

1 Vajutage [SOUND], et valida "MY SOUND".

2 Vajutage [▲, ▼] helisätete kombinatsiooni mälu kohta valimiseks ja vajutage siis [OK].

Muu

Automaatne väljalülitumine

See funktsioon lülitab süsteemi automaatselt välja, kui te ei kasuta seda 20 min.

1 Vajutage korduvalt [SETUP], et valida "AUTO OFF".

2 Vajutage [▲, ▼], et valida "ON", ja vajutage siis [OK].
Tühistamiseks valige "OFF".

Märkus:

See funktsioon ei toimi, kui allikaks on valitud raadio, ega siis, kui Bluetooth®-iga seade on ühendunud.

Bluetooth®-i ooteolek

See funktsioon lülitab süsteemi automaatselt sisse paaristatud Bluetooth®-iga seadmelt ühenduse loomisel.

1 Vajutage korduvalt [SETUP], et valida "BLUETOOTH STANDBY".

2 Vajutage [▲, ▼], et valida "ON", ja vajutage siis [OK].
Tühistamiseks valige "OFF".

Tarkvaraversiooni kontrollimine

1 Vajutage korduvalt [SETUP], et valida "SW VER." ja vajutage siis [OK].

Tarkvara versioon ilmub näidikule.

2 Vajutage väljumiseks uuesti [OK].

Rikkeotsing

Kontrollige alltoodut enne hoolduse tellimist. Kui kahtlete mõne kontrollpunkti osas või kui probleemi ei õnnestu lahendada, siis konsulteerige müüjaga juhiste saamiseks.

Üldised probleemid

Seade ei tööta.

- Ohutusseade on aktiveerunud. Tehke nii:
 1. Vajutage põhiseadmel [⏻/⏮] süsteemi ooteolekusse lülitamiseks. Kui seade ei lülitu ooteolekusse, siis:
 - hoidke sama nuppu vähemalt 10 s vajutatuna või
 - ühendage toitejuhe esmalt lahti ja siis uuesti.
 2. Vajutage uuesti [⏻/⏮] seadme sisselülitamiseks. Konsulteerige müüjaga, kui probleem ei lahene.

Puldiga ei saa toiminguid teha.

- Kontrollige, et patarei on õigesti sisestatud.

Heli on moonutatud või puudub.

- Reguleerige süsteemi helitugevust.
- Lülitage süsteem välja, tehke kindlaks ja kõrvaldage põhjus, ja lülitage siis uuesti sisse. Seda võib põhjustada kõlarite kurnamine liigse helitugevuse või võimsusega või süsteemi kasutamine kuumas keskkonnas.

Esitamisel on kuulda undamist.

- Juhtmete lähedal on toitejuhe või luminofoorlamp. Hoidke muud seadmed ja juhtmed selle süsteemi juhtmetest eemal.

Plaat

Kuva ei ole korrektne.

Esitus ei alga.

- Plaat ei ole õigesti sisestatud. Sisestage õigesti.
- Plaat on määrdunud. Puhastage plaat.
- Asendage plaat, kui see on kriimustunud, kõver või ebastandardne.
- Tekkinud on kondensaad. Jätke süsteem 1–2 h kuivama.

USB

USB-seadet või selle sisu ei saa lugeda.

- USB-seadme või selle sisu vorming ei ühildu süsteemiga.
- 32 GB suurema mälumahuga USB-seadmed ei pruugi olla alati kasutatavad.

USB-seade toimib aeglaselt.

- Suure mälumahuga USB-seadme või suure faili lugemiseks kulub rohkem aega.

Kuvatud möödunud aeg erineb tegelikust esitusajast.

- Teisaldage andmed teise USB-seadmesse või varundage andmed ja vormindage USB-seade uuesti.

Raadio

Heli on moonutatud.

- Kasutage fakultatiivset FM-välisantenni. Antenni peaks paigaldama pädev tehnik.

Kostab tuikav heli.

- Lülitage teler välja või paigutage süsteemist kaugemale.
- Viige häirete ilmnmisel mobiiltelefonid süsteemist kaugemale.

Bluetooth®

Seadet ei saa paaristada.

- Kontrollige Bluetooth®-iga seadme olekut.
- Seade on väljaspool 10 m sideulatust. Viige seade süsteemile lähemale.

Seadet ei saa ühendada.

- Seadme paaristamine ebaõnnestus. Paaristage uuesti.
- Seadme registreering on asendatud. Paaristage uuesti.
- Süsteem võib juba olla muu seadmega ühendunud. Ühendage muu seade lahti ja proovige soovitud seade uuesti paaristada.

Seade on ühendunud, ent selle heli ei ole läbi süsteemi kuulda.

- Osadel sisseehitatud Bluetooth®-iga seadmetel tuleb audioväljund käsitsi sättele "SC-PM600" seada. Lugege detailise info saamiseks seadme kasutusjuhendit.

Seadmelt edastatav heli katkeb.

- Seade on väljaspool 10 m sideulatust. Viige seade süsteemile lähemale.
- Eemaldage takistused süsteemi ja seadme vahelt.
- Muud 2,4 GHz sagedusriba kasutavad seadmed (juhtmeta ruuter või telefon, mikrolaineahi jms) põhjustavad häireid. Pange Bluetooth®-iga seade süsteemile lähemale ja muudest seadmetest kaugemale.
- Valige "MODE 1" stabiilse side tagamiseks.

Esitatav pilt ja heli ei ole sünkronis.

- Restartige seadmel esitusäpp.

Kuvad põhiseadme näidikul

“--:--”

- Ühendasite toitejuhtme esmakordselt või hiljuti esines elektrikatkestus. Seadke kella-aeg.

“ADJUST CLOCK”

- Kell on õigeks panemata. Seadke kella-aeg.

“ADJUST TIMER”

- Esitustaimer on seadistamata. Seadistage.

“AUTO OFF”

- Süsteemi ei ole 20 min kasutatud ja see lülitub minuti jooksul välja. Tühistamiseks vajutage mis tahes nuppu.

“ERROR”

- Tegite vale toimingu. Lugege juhiseid ja proovige uuesti.

“F61”

“F77”

- Ühendage toitejuhe lahti ja konsulteerige müüjaga.

“F703”

- Kontrollige Bluetooth®-i ühendust.
- Ühendage Bluetooth®-iga seade lahti. Lülitage süsteem välja ja siis uuesti sisse.

“F76”

- Toiteprobleem.
- Ühendage toitejuhe lahti ja konsulteerige müüjaga.

“NO DEVICE”

- USB-seade ei ole ühendatud. Kontrollige ühendust.

“NO DISC”

- Plaat on sisestamata.

“NO PLAY”

- Kontrollige sisu. Esitada saab ainult toetatud vormingut.
- Süsteemi probleem. Lülitage süsteem välja ja siis uuesti sisse.

“PLAYERERROR”

- Esitasite toetamata MP3-faali. Süsteem jätab selle raja vahele ja esitab järgmist.

“REMOTE 1”

“REMOTE 2”

- Pult ja põhiseade kasutavad erinevaid koode. Muutke kaugjuhtimiskoodi.
 - Kui näidikul on “REMOTE1”, siis hoidke [OK] ja [8] vähemalt 4 s vajutatuna.
 - Kui näidikul on “REMOTE2”, siis hoidke [OK] ja [USB/CD] vähemalt 4 s vajutatuna.

“SOUND 1 NOT SET”

“SOUND 2 NOT SET”

“SOUND 3 NOT SET”

- Te ei ole salvestanud heliefekte heliefektide kombinatsiooni mälu kohale.

“USB OVER CURRENT ERROR”

- USB-seade võtab liiga palju voolu. Ühendage USB-seade lahti, lülitage süsteem välja ja siis uuesti sisse.

“VBR”

- Süsteem ei saa kuvada muutuva bitikiirusega radade järelejäänud esitusaega.

Kaugjuhtimiskood

Kui mõni muu Panasonicu seade reageerib selle süsteemi puldile, siis muutke süsteemi kaugjuhtimiskoodi.

Ettevalmistused

Vajutage [USB/CD], et valida “CD”.

Et seada koodiks “REMOTE 2”

- 1 Hoidke põhiseadmel [CD] ja puldil [USB/CD] vajutatuna. Näidikule ilmub “REMOTE 2”.
- 2 Hoidke [OK] ja [USB/CD] vähemalt 4 s vajutatuna.

Et seada koodiks “REMOTE 1”

- 1 Hoidke põhiseadmel [CD] ja puldil [8] vajutatuna. Näidikule ilmub “REMOTE 1”.
- 2 Hoidke [OK] ja [8] vähemalt 4 s vajutatuna.

Süsteemi mälu lähtestamine

Lähtestage mälu järgmistel juhtudel:

- kui süsteem ei reageeri juhtnuppude vajutamisele,
- kui soovite mälu sisu kustutada ja lähtestada.

- 1 Ühendage toitejuhe lahti.
- 2 Hoidke põhiseadmel [⏻/I] vajutatuna ja ühendage toitejuhe samal ajal uuesti. Hoidke nuppu jätkuvalt vajutatuna, kuni näidikule ilmub “-----”.
- 3 Vabastage [⏻/I]. Kõik sätted lähtestuvad tehasesätetele. Mäluelemendid tuleb uuesti seada.

Hooldus

Pühkige süsteemi puhastamiseks kuiva pehme riidega.

- Ärge kasutage süsteemi puhastamiseks alkoholi, värvivedeldit ega bensiini.
- Lugege enne keemiliselt töödeldud tolmulapi kasutamist hoolikalt selle juhiseid.

Tehnilised andmed

Võimendi

Ruutkeskmine väljundvõimsus

Esikanalid (üheaegselt testitud)
20 W kanali kohta (6 Ω), 1 kHz, 10% THD
Ruutkeskmine koguvõimsus 40 W

Tuuner ja ühenduspesad

Eelhäälestatud mälu 30 FM-jaama
Sagedusmodulatsioon (FM)
Sageduspiirkond 87,50 MHz kuni 108,00 MHz (50 kHz samm)
Antennipesa 75 Ω (asümmeetriline)
Kuularite pesa
Pesa Stereo, 3,5 mm pistik

Plaadimängija

Esitatavad plaadid (8 cm või 12 cm)
CD, CD-R/RW (CD-DA, MP3)*
* MPEG-1 Layer 3, MPEG-2 Layer 3
Lugemisseade
Lainepikkus 790 nm (CD)

USB

USB-port 5 V, 500 mA alalispinge väljund
USB standard USB 2.0 täiskiirus
Meediumifaili vormingu tugi MP3 (*.mp3)
USB-seadme failisüsteem FAT12, FAT16, FAT32

Bluetooth®

Versioon Bluetooth®-i ver 2.1 + EDR
Klass Klass 2
Toetatud profiilid A2DP, AVRCP
Töösagedus 2,4 GHz riba, FH-SS
Töökaugus 10 m otsenähtavuse puhul

Kõlarid

Valjuhääldi(d)
Madalsagedusvaljuhääldi 10 cm koonusetüüpi x 1 kanali kohta
Kõrgsagedusvaljuhääldi 6 cm koonusetüüpi x 1 kanali kohta
Impedants 6 Ω
Mõõdud (L x K x S) 145 mm x 224 mm x 197 mm
Kaal 1,9 kg

Üldist

Toide 220–240 V vahelduvpinge, 50 Hz
Energiaarve 17 W
Mõõdud (L x K x S) 153 mm x 224 mm x 232 mm
Kaal 1,4 kg
Töötemperatuur 0 °C kuni +40 °C
Tööniiskus 35–80% suhteline õhuniiskus (ilma kondensaadita)

Energiaarve ooteolekus
(Kui "BLUETOOTH STANDBY" on sättel "OFF")
0,3 W (ligilähedaselt)

Energiaarve ooteolekus
(Kui "BLUETOOTH STANDBY" on sättel "ON")
0,4 W (ligilähedaselt)

Märkus:

- Tehnilisi andmeid võidakse muuta ilma ette teatamata.
- Antud kaal ja mõõdud on ligilähedased.
- Koguharmonoonuutust (THD) mõõdetakse digitaalse spektrianalüsaatoriga.

!"\$%&'()*+,-./01-2345/67-8/9/36-;7-;\$<-&\$=&>-?@

CE0700

Eesti
Vastavusdeklaratsioon

Panasonic Corporation deklareerib käesolevaga,
et see toode vastab direktiivi 1999/5/EÜ
põhinõuetele ja muudele asjakohastele sätetele.

Kliendid saavad laadida meie raadio- ja
telekommunikatsiooni valdkonna toodete
vastavusdeklaratsiooni originaali koopia alla
järgmisest serverist:
<http://www.doc.panasonic.de>
Volitatud esindaja kontaktandmed: Panasonic
Marketing Europe GmbH, Panasonic Testing Centre,
Winsbergring 11, 22525 Hamburg, Saksamaa

EESTI

ROTOB18

13

13

Lisainfo

Info Bluetooth®-i kohta

Panasonic ei vastuta raadio teel edastamisega kaasneva andmelekkeohu eest.

Sagedusriba

- Süsteem kasutab 2,4 GHz sagedusriba.

Sertifikaat

- Süsteem vastab sageduspiirangutele ja on sertifitseeritud sagedusseaduste alusel. Raadioluba ei ole seega vaja.
- Järgmised tegevused on seadusega karistatavad:
 - põhiseadme koost lahti võtmine ja muutmine,
 - andmesildi eemaldamine.

Kasutuspiirangud

- Raadio teel edastus ja/või kasutamine koos kõikide Bluetooth®-iga seadmetega ei ole tagatud.
- Kõik seadmed peavad vastama Bluetooth SIG Inc'i standarditele.
- Tehnilistest andmetest ja sätetest olenevalt ei pruugi seade ühenduda ja osad toimingud võivad erineda.
- Süsteem toetab Bluetooth®-i turbefunktsioone. Töökeskonnast ja/või sätetest sõltuvalt ei pruugi sellega olla tagatud piisav turvalisus. Olge ettevaatlik süsteemile andmeid raadio teel edastades.
- Süsteemiga ei saa edastada andmeid Bluetooth®-iga seadmele.

Tööpiirkond

- Kasutage kuni 10 m ulatuses.
- Tööpiirkond võib väheneda keskkonnast, takistustest ja häiretest sõltuvalt.

Häired muudelt seadmetelt

- Kui süsteem on liiga lähedal muudele Bluetooth®-iga või 2,4 GHz sagedusriba kasutavatele seadmetele, siis ei pruugi see nõuetekohaselt töötada ja esineda võib häireid, nagu müra ja heli hakkimine.
- Süsteem ei pruugi korralikult töötada, kui lähedase saatja vms raadiolained on liiga tugevad.

Kavandatud kasutus

- Süsteem on ettenähtud kasutamiseks tavatarbijale.
- Ärge kasutage süsteemi raadiosagedushäirete suhtes tundlike seadmete lähedal ega tundlikus keskkonnas (nt lennujaam, haigla, labor jne).

Litsentsid

Bluetooth®-i sõnamärk ja logod on Bluetooth SIG Inc'i registreeritud kaubamärgid ja Panasonic Corporation kasutab neid märke litsentsi alusel. Muud kaubamärgid ja -nimed kuuluvad nende omanikele.

MPEG Layer-3 audio kodeerimistehnoloogia on litsentsitud Fraunhofer IIS'ilt ja Thomsonilt.

Vanade seadmete ja patareide kasutuselt
kõrvaldamine
Ainult Euroopa Liidule ja
ringlussevõtusüsteemidega riikidele



Need sümbolid tootel, pakendil ja/või kaasasolevates dokumentides tähendavad, et kasutatud elektri- ja elektroonikatooteid ning patareisid ei tohi visata ära koos tavaliste olmejäätmetega.



Vanad tooted ja patareid tuleb vastavalt siseriiklikele õigusaktidele viia nõuetekohase käitlemise, taaskasutuse ja ringlussevõtu tagamiseks sihtotstarbelisse kogumispunkti. Nende toodete nõuetekohane kõrvaldamine aitab hoida kokku väärtuslikke ressursse ja vältida võimalikku negatiivset mõju inimeste tervisele ja keskkonnale.

Lisainfot kogumise ja ringlussevõtu kohta saate kohalikust omavalitsusest.

Vastavalt siseriiklikele õigusaktidele võib selliste jäätmete valesti kasutuselt kõrvaldamine olla karistatav.



Märkus patareisümboli (alumise sümboli) kohta:

Seda sümbolit võidakse kasutada koos keemilise elemendi sümboliga.

Sellisel juhul vastab see antud kemikaali kohta direktiivis sätestatud nõuetele.

EESTI

!"#\$%&'()*+,-./01- &A--2345/67-8/9/36-;;7-;,\$&<--&\$=&>-?@

Panasonicu toode

Sellele tootele kehtib Panasonicu e-garantii.

Hoidke ostutšekk alles.

Garantiitingimused ja tooteinfo aadressilt

www.panasonic.com/ee

või järgmiselt telefoninumbrilt:

6225397 tavavõrgust helistamiseks.

Tootja:

Panasonic Corporation
Kadoma, Osaka, Jaapan

Euroopasse importija:

Panasonic Marketing Europe GmbH
Panasonic Testing Centre
Winsbergring 11, 22525 Hamburg, Saksamaa



Panasonic Corporation

Veebisait: <http://www.panasonic.com>

© Panasonic Corporation 2016

Et

RQT0B18-R

L0116CH0